

DAFTAR ISI

ABSTRAK	i
KATA PENGANTAR	ii
UCAPAN TERIMA KASIH	iii
DAFTAR ISI	vi
DAFTAR TABEL	vii
DAFTAR LAMPIRAN	viii
BAB I PENDAHULUAN	
1.1 Latar Belakang Masalah	1
1.2 Rumusan Masalah	2
1.3 Tujuan Penelitian	3
1.4 Manfaat Penelitian	3
1.5 Asumsi	4
BAB II STRUKTUR KALIMAT PASIF BAHASA PERANCIS	
2.1 Sintaksis	5
2.1.1 Pengertian Sintaksis	5
2.1.2 Kalimat	6
2.1.2.1 Pengertian Kalimat	6
2.1.2.2 Jenis-Jenis Kalimat	6
2.1.3 Kalimat Pasif	8
2.2 Kalimat Pasif Bahasa Perancis	9
2.2.1 Struktur Kalimat Pasif dalam Bahasa Perancis	10
2.2.2 Penggunaan Kalimat Pasif Bahasa Perancis	13
2.2.3 Aturan Penggunaan Komplemen Agentif <i>par</i> atau <i>de</i> ..	14
2.2.4 Kalimat yang Tidak Dapat Dipasifkan	15
2.3 Tes Bahasa	16
2.3.1 Pengertian Tes Bahasa	16

2.3.2 Tujuan Tes Bahasa	17
2.3.3 Jenis Tes Bahasa	17
2.3.4 Tes Gramatika	19
2.3.5 Tes Kalimat Pasif	20
BAB III	METODOLOGI PENELITIAN
3.1 Metode Penelitian	21
3.2 Populasi dan Sampel Penelitian	21
3.2.1 Populasi Penelitian	21
3.2.2 Sampel Penelitian	21
3.3 Lokasi Penelitian	22
3.4 Variabel Penelitian	22
3.5 Definisi Operasional	22
3.6 Instrumen Penelitian	23
3.6.1 Tes	23
3.6.2.1 Rekapitulasi Bahan Tes	26
3.6.2.2 Menyusun Tabel Pokok Uji	27
3.6.2.3 Menyusun Tabel Perimbangan	28
3.6.2.4 Menyusun Tabel Kisi-Kisi	28
3.6.2.5 Teknik Pengolahan Data Tes	29
3.6.2 Angket	29
3.6.2.1 Kisi-Kisi Angket	30
3.6.2.2 Teknik Pengolahan Data Angket	30
3.7 Validitas	31
3.8 Teknik Pengumpulan Data	31
3.8.1 Studi Pustaka	32
3.8.2 Tes	32
3.8.3 Angket	32
3.9 Prosedur Penelitian	33

BAB IV	HASIL DAN PEMBAHASAN PENELITIAN	
4.1	Hasil Penelitian	35
4.2	Pembahasan Hasil Penelitian	36
4.2.1	Analisis Hasil Tes	36
4.2.2	Analisis Hasil Angket	56
BAB V	KESIMPULAN DAN REKOMENDASI	
5.1	Kesimpulan	66
5.2	Rekomendasi	67
	DAFTAR PUSTAKA	68
	RÉSUMÉ EN FRANÇAIS	
	LAMPIRAN	
	RIWAYAT HIDUP	

DAFTAR TABEL

Tabel 2.1	Struktur Kalimat Pasif dari Berbagai Modus & Kala	12
Tabel 3.1	Rekapitulasi Bahan Tes	27
Tabel 3.2	Pokok Uji	27
Tabel 3.3	Perimbangan Tes	28
Tabel 3.4	Kisi-Kisi Tes	28
Tabel 3.5	Kisi-Kisi Angket	30
Tabel 4.1	Data Responden	36
Tabel 4.2	Soal Nomor 1 Bagian I	37
Tabel 4.3	Soal Nomor 2 Bagian I	37
Tabel 4.4	Soal Nomor 3 Bagian I	38
Tabel 4.5	Soal Nomor 4 Bagian I	38
Tabel 4.6	Soal Nomor 5 Bagian I	39
Tabel 4.7	Soal Nomor 6 Bagian I	39
Tabel 4.8	Soal Nomor 7 Bagian I	40
Tabel 4.9	Soal Nomor 8 Bagian I	40
Tabel 4.10	Soal Nomor 9 Bagian I	40
Tabel 4.11	Soal Nomor 10 Bagian I	41
Tabel 4.12	Soal Nomor 1 Bagian II	42
Tabel 4.13	Soal Nomor 2 Bagian II	42
Tabel 4.14	Soal Nomor 3 Bagian II	43
Tabel 4.15	Soal Nomor 4 Bagian II	44
Tabel 4.16	Soal Nomor 5 Bagian II	45
Tabel 4.17	Kesalahan Konjugasi Verba Pada Jawaban Soal Bagian III ...	46
Tabel 4.18	Kesalahan Bentuk Penyesuaian (<i>Accord</i>) Pada Jawaban Soal Bagian III	49
Tabel 4.19	Kesalahan Penggunaan Komplemen Agentif Pada Jawaban Soal Bagian III	51

Tabel 4.20	Kesalahan Pemasifan Kalimat Aktif Anti Pasif Pada Jawaban Soal Bagian III	51
Tabel 4.21	Kesalahan Konjugasi Verba Pada Jawaban Soal Bagian IV ..	52
Tabel 4.22	Kesalahan Bentuk Penyesuaian (<i>Accord</i>) Pada Jawaban Soal Bagian IV	55
Tabel 4.23	Pendapat Mahasiswa tentang Mata Kuliah <i>Grammaire IV</i> ...	56
Tabel 4.24	Pendapat Mahasiswa tentang Materi Kalimat Pasif Bahasa Perancis	57
Tabel 4.25	Proses KBM Materi Kalimat Pasif Bahasa Perancis di Kelas	58
Tabel 4.26	Pemahaman Mahasiswa terhadap Materi Kalimat Pasif Bahasa Perancis	59
Tabel 4.27	Tugas dan Latihan Materi Kalimat Pasif Bahasa Perancis yang Diberikan Dosen	60
Tabel 4.28	Sumber Materi Kalimat Pasif Bahasa Perancis Selain dari Penjelasan Dosen	60
Tabel 4.29	Kesulitan yang Dialami Mahasiswa dalam Menguasai Struktur Kalimat Pasif Bahasa Perancis	62
Tabel 4.30	Faktor-Faktor Penyebab Kesulitan dalam Menguasai Struktur Kalimat Pasif Bahasa Perancis	63
Tabel 4.31	Upaya Mahasiswa dalam Meningkatkan Penguasaan Materi Kalimat Pasif	64
Tabel 4.32	Masukan Mahasiswa untuk Pembelajaran Materi Kalimat Pasif di Kelas	65

DAFTAR LAMPIRAN

LAMPIRAN 1	SK Pengesahan Judul Skripsi
LAMPIRAN 2	Surat Permohonan <i>Expert Judgement</i>
LAMPIRAN 3	Surat Pernyataan <i>Expert Judgement</i>
LAMPIRAN 4	Tes dan Kunci Jawaban
LAMPIRAN 5	Angket
LAMPIRAN 6	Daftar Nama Responden
LAMPIRAN 7	Hasil Tes
LAMPIRAN 8	Hasil Angket